

Administrador:
ALBERTO M. BLANCO
Editor:
"IMPRESA MODERNA"
Teléfono No. 18.

LA PRENSA LIBRE

DIARIO DE LA TARDE -- FUNDADO EN 1889

OFICINAS,
DIRECCION, REDACCION
Y ADMINISTRACION
Frente a la Biblioteca Nacional.
Apartado No. 42.

Imitada por todos

Cerveza TRAUBE

Igualada por ninguno

11

Nota Política de actualidad

Un caso en que se quebró la regla



Un mono al que nunca se le cae el zapote

LUCIA

(Hija de París que a Nicaragua va.)

Brilla en tu alma una estrella nórdicamente pura,
Y en la blanca beldad de tu egregia escultura,
Una maravillosa virtud de amor se fragua
Que ha encendido una chispa del sol de Nicaragua.

Que bendecida sea la parisiense hermosa
Que hechizará allá lejos como una rubia hada
Al picaflor de fuego y a la garza de rosa
Con el místico azul de su tierna mirada.

Entre vivas fragancias tendrás a Pan sumiso;
Por tí será más bello el lago de cristal,
La aurora de mi tierra ave del Paraíso
Y el poniente del trópico un gran pavo-real.

Entre vivas fragancias estará tu fragancia,
Y por el hombre noble que por tí cruzó el mar,
Llevarás allá lejos, dulce niña de Francia,
Tu corazón de rosa y tu alma de azahar.

Rubén Darío.

BRUMMEL

Despilfarro de pompa fué tu vida!,
derroche de ilusión quemó tu orgullo;
y al internarte en el jardín de Armida,
de cada flor se desprendió un arrullo.

Galante seductor de seductores,
tu corazón en ratos abribeños
deshojaba sus líricos amores
como invisible búcaro de ensueños.

Como Amiel, el divino, tu presencia
se heraldaba con rosas de una esencia
diabólica: en tí hubo algo de demonio.

Y cuando tu cabello se hizo nieve
morir debiste en los regazos de Hebe
o en un baño de flores cual Petronio.

Octavio Rivas Ortiz.

Junto al capitolio

En el campo
del honor

WASHINGTON.—

—Pisé a un francés; me insultó; le di una patada; me mandó los padrinos, fuimos al campo del honor, que está muy cerca de París; me hice el herido, y mi contrincante, a pesar de tener todavía un ojo negro y el cuerpo lleno de bizmas, se retiró orgullosamente, porque su dignidad y la de "la France", habían quedado en buen lugar— relataba un Mr. John B. Miller, a un grupo de viajeros americanos, que con él regresaban de una tournée por Europa.

Esto creó alrededor de Miller una aureola de superioridad sobre sus compañeros de excursión, porque les aventajaba, ya que se había llevado la gloria de gozar mejor el "sabor local", que con tanto ahínco persiguen siempre los turistas americanos, y que la mayor parte de las veces escapa a su paladar, por la intervención de guías e intérpretes y otros malandrines.

Hasta que llegó a New York no contó la verdad de lo ocurrido el supuesto duelista. A un repórter le hizo el relato completo, diciendo que si era cierto que se había batido con el francés, y que no sólo satisfizo los deseos de éste, de ir con él al campo del honor, sino que con lo que le produjo la excursión, pagó "la bebida" a bordo.

—Después del pisotón, y del insulto, y de la pateadura,—dijo Mr. Miller— me visitaron dos señores, quienes, al cabo de mucho "red tape", y de acariciarse mucho los erizados bigotes, como si yo fuese una doncella capaz de enamorarme de esos adornos, me comunicaron que tenían la representación de la pobre víctima, la cual necesitaba su honra lastimada. Yo creí que tenían el propósito de reclamar una indemnización pe-

CHISMES DE BARBERIA



Joaquincito no ha renunciado.

Y si lo hiciera, cometería una "sencillez".

Como que todavía le quedan cinco meses por delante...

Que ya representan un buen pico...

EL REPUBLICANO pasó a mejor vida.

Lo que celebramos muy de veras, por la tranquilidad pública.

Con lo que ha dado don Máximo una prueba de patriotismo grande.

Aquello no era ya un periódico político, sino una "trompeta" guerrera, revolucionaria y disociadora.

Todavía no hemos podido "digerir" aquello de "Spoleta y esbirros" que nos contó Rogelio en su último artículo, en

el que pone a don Ricardo las peras a cuarto.

Si lográramos averiguar...

La "cosa" nos hace cosquillas, y la curiosidad nos mata por "descifrar" el enigma.

Esbirros "oficiales" en el partido republicano...

Vaya! que no atinamos a comprender...

Por Dios, D. Rogelio, sáquenlos usted del aprieto.

Nos cuentan que el Jefe de la Nación se siente un poco decaído de salud.

Caramba! el caso no es para menos.

Si es cierto lo del "males-tar" de don Ricardo, yo adivino el mal que le tiene enfermo.

La bilis...

He visto en la calle a don Máximo.

Ni está triste, ni cabibajo, ni mohino, como se dice por ahí.

Carambola... con el hom-brecito...!

Porque, con tamaño golpe-zo como el q' se ha llevado ese ilustre varón, no es para quedar tan tranquilo...

También hemos visto de pa-seo a don Rafael.

Con él intentamos hablar de política, pero nos paró en "ra-ya" diciéndonos: ehh!, ni una palabra de esas cosas, que ya pertenecen a la historia anti-gua.

Y quedamos pensando en la frasecita ésta.

Lo que demuestra...

Lo que esa frasecita demues-tra, no lo diré yo y Dios me li-bre de ello.

cuniaría, con la amenaza de lle-varme a los tribunales, porque los desperfectos causados ha-bían sido de cierta importancia y, francamente me asusté. Pe-ro no; tratábase de un duelo. Yo no quería pelear, ya estaba sa-tisfecho, pero los padrinos del francés me dijeron que no ha-bía manera de evitarlo. Uno de ellos, para acabar de con-venecerme, me dijo en voz muy queda, q' todo se arreglaría fá-cilmente, cargando las pistolas con pólvora solamente. No es-taba yo completamente conven-cido, cuando un operador de ci-nematógrafo, enterado del ca-so, me rogó que aceptase, y que me pagaría ciento cincuenta francos por los derechos de re-producción en película del "tre-mendo combate". Fuimos al campo del honor que está muy cerca de París y parece de tierra buena para el cultivo. Era el amanecer. El del cinematógra-fa estaba bien situado. Nos pu-simos mi enemigo y yo, espal-da con espalda, y a la voz del juez de campo, avanzamos ca-da uno diez pasos, quedando por lo tanto, veinte pasos entre uno y otro. Disparamos. Lan-cé un grito y me arrojé al sue-llo, con la mano sobre un cos-tado. El francés vino, muy or-gullosamente, y me tendió la mano con lástima arrogante. El operador de la película estaba dándole a la manigueta ebrio de gozo. Se fueron los contra-rios. Yo me levanté, recogí mi sombrero, y casi sin poderme tener, por la risa que el inci-dente me produjo, salí con mis

padrinos y el operador cine-matográfico. Yo creo que no hay otro turista que me haya toma-do la delantera en este record, porque todos visitan los luga-res interesantes de la capital francesa, pero ninguno ha ido aún, como yo, al campo del ho-nor, no sólo gratis, sino ganan-do dinero por ir. Así es que, cuando vean ustedes la pelicu-la del americano que se bate con el francés, si, como creo, llega a los Estados Unidos, ríanse cuando me vean caer herido, porque se trata de una "tomadura de pelo", cuyo úni-co objeto era tener para las própias y la cuenta del bar a bordo de "La Touraine".

Según se ve, el buen humor americano se burla de todo, hasta de las cosas más sagradas, como los duelos con pólvora so-la. No hay asunto que de él se escape.

El cuarto centenario del descubrimiento del Pacífico, no les inspira más respeto que el campo del honor. He aquí, como lo describe un periódico:

"El Océano Pacífico fué descubierta hace 400 años, sin necesidad de microscopio. Naturalmente, un número crecido de nativos sabía que estaba allí, pero no supieron apreciarlo, por lo que quedó a Vasco Núñez de Balboa la gloria de hacerlo la institución popular que es en la actualidad.

"Antes de conseguir Balboa ese xito, se apostaba—8 a 5— a que New York era parte de Hong Kong. Balboa nació en España, característica de mu-

chos españoles. Fué a Centro América cuando tenía 25 años. Fundó Darién, y antes de q' naa die pudiera procesarle inició la marcha a través del istmo. Para evitar dificultades con los contratistas, eligió un camino que se tendía a cien millas de la zona del canal.

"Por espacio de varios días, al frente de su cabalgata, avanzó por las llanuras, hasta llegar a una montaña, que escaló Balboa, con sus subalternos, y quedó por la gran sabana de agua que se extendía a sus pies. En nombre del monarca español tomó posesión del nuevo mar, y en 1517, acusado de alta traición, sus constituyentes, agra-decidos, le cortaron la cabeza."

En conclusión puede afirmarse q' las acciones PREFERIDAS "España, ciento por ciento", sobre el Pacífico, han bajado algo desde entonces, porque casi todo el material rodante ha desaparecido."

ATTACHE.

DR. CONSTANTINO HERDOLIA
de la Facultad de Medicina
de París

Especialista en enfermedades
de la vista, oídos, nariz y
garganta

Oficina: la que ocupó el
Doctor Espinoza R.

Horas de consulta: de 7 a
10 a. m. y de 2 a 5 p. m.

Teléfono 441

210

BAZAR DE SAN JOSE

Almacén de Muebles y Novedades

A. HERRERO & Co.

Gran exposición de muebles ingleses, nuevos estilos
llegados por primera vez al país para servicio de Sala,
Dormitorio y Comedor; precios al alcance de todo el
mundo.

Surtido completo de lámparas eléctricas y los famo-sos bombillos "Z".

Persianas inglesas de la mejor fabricación.

Escritorios "Roll Top" y sillas giratorias para oficina
Inmensa variedad en artículos de adorno plateados
para regalos.

Especialidad en catres de hierro negros, blancos y de
bronce para una y dos personas.—Colchones y almoha-das, de paja, balsa, plumas, lana, crin vegetal y animal;
entrega inmediata sobre medidas y a los más bajos precios
de plaza.

GRAN NOVEDAD

"PIANOS Y PIANOLAS" y rollos de música, las
más nuevas selecciones, de la "Starr Piano Co."
Visite el Bazar, único en su género en Costa Rica.

Notas editoriales La baja del café Fiesta escolar Proposición inmoral

EL ORO

Terminada la campaña política en su primera faz, se van descubriendo poco a poco detalles ignorados o por lo menos detalles de los cuales se hablaba a media voz. Uno de ellos es el de las sumas inmensas gastadas por los partidos en la propaganda.

Si hemos de tomar como buenos los rumores que con mucha persistencia circulan, al Partido Republicano la campaña le costó más de trescientos mil colones; a la Unión Nacional cerca de doscientos mil, y al Partido Civil, alrededor de cien mil colones. Si a esto se agregan las apuestas y las sumas aportadas por particulares, sin entrar a la caja de los Partidos, tenemos como resultado que para la contienda política ha sido preciso movilizar cerca de un millón de colones; y un millón de colones significa muchos millones de compromisos y el tremendo peligro de que a la larga sean las cuestiones monetarias privadas las que resuelvan los destinos de la Patria.

El próximo gobierno está moralmente obligado a poner remedio a este mal. Hay que estudiar detenidamente el problema y buscar el remedio, pues de lo contrario será muy sencillo a cualquier político sin escrúpulos alcanzar la Presidencia de la República con el oro de una compañía o de un sindicato; y se cerrará por completo el camino a los partidos de ideales, que no podrán surgir por falta de dinero. Los idealistas son generalmente los que más vacío tienen el bolsillo. La juventud tampoco podrá alzar bandera y esta pequeña República pasará a ser una plutocracia, un feudo en el cual harán su voluntad los que tengan bien llena la escarcela, aunque tengan vacío el cerebro y vacío el corazón.

En los Estados Unidos la corrupción monetaria en asuntos políticos federales o municipales ha llegado a tal extremo, que en el mundo siempre que se habla de los procedimientos electorales se piensa en el dinero, en los grandes y absor-

ventes sindicatos, en los millonarios, en los que disponiendo de dinero acomodan la vida de un país a la medida de sus intereses; nuestra pequeña República es en cambio citada como modelo de democracias y no puede menos que dolernos profundamente que esa democracia se esté también convirtiendo en una especulación y que el convencimiento consista más en la moneda acuñada que en la bondad de una causa.

El Gobierno próximo—lo repetimos—está obligado a poner remedio al mal y esperamos que sea la juventud la que tome esa noble iniciativa. Porque es la juventud la que más amenazada está de no poder surgir jamás sino como vasalla, mientras sea el oro el que decida en las contiendas electorales.

RUMORES

"El Republicano," órgano oficial del Partido Fernandista ha desaparecido temporalmente, según anuncia la dirección de ese periódico. No queda pues, en la arena, más periódico político que "El Pabellón Rojo," órgano del Partido Civil. Pero, terminada la política de prensa, sigue la de corrillos y los rumores más contradictorios corren por las calles y mantienen en gran especulación la opinión pública.

Refiriéndose a tales rumores, el órgano del civilismo encarece a los miembros de ese Partido, que se abstengan de tomarlos en serio y de dar crédito a afirmaciones que no hayan sido previamente publicadas en el citado periódico.

Por nuestra parte, aún cuando hemos asumido las tareas informativas, procuraremos para lo que se refiere a informaciones políticas, recurrir a las fuentes oficiales y tampoco haremos caso de "canards" cuya publicación no tendría más objeto que el de mantener en zozobra la opinión, en actividad política a las gentes, cuando lo que se necesita es un descanso después de las grandes fatigas, emociones y esfuerzos de la lucha pasada.

VAYA Ud. A AVERIGUAR!!



—Ydeay, Andrés, que sos vos a estas horas...?
—Hombre, fui primero, neo y luego fusionados, pero con estas cosas, tejes y manejes, ni aún sé, lo que soy ahora...

Un bajo español cantará en el Nacional

Tuvimos el gusto de recibir en nuestras oficinas la visita del famoso bajo español don Agustín Calvo, quien anda haciendo una gira por la América, dando conciertos.

Está en gestiones para conseguir el Teatro Nacional y si lo consigue, dará un concierto el domingo entrante.

El señor Calvo nos mostró recortes en los cuales se le acredita como un gran bajo y además nosotros habíamos leído artículos en la prensa de Panamá donde tuvo gran éxito.

Saludamos al artista y deseamos q' tenga un gran éxito en este país.

TOME TABONUCO

Procedemos honradamente

Por correo recibimos esta carta anónima:

"Con su propaganda a la baja del café están perjudicando los intereses de los productores.

Infórmense de las ventas magníficas que han tenido los hacendados de Tuis de la cosecha actual, mejores que las del año pasado".

Los informes que hemos suministrado de la baja del café los hemos obtenido de los Sres. Mr. Cox, don Florentino Castro y el señor Montealegre, todos ellos personas honorables y serias, incapaces de engañarnos a nosotros, mucho menos al país con datos falsos.

La baja del café está confirmada de manera oficial.

Los "patos" de la fiesta son siempre los hijos del pueblo

En las Alcaldías de esta capital, levántanse cuatro procesos criminales, por fraudes electorales.

Los indiciados, que son todos ellos pobres gentes de pueblo han declarado, q' si ellos votaron repetidas veces en las urnas electorales con nombres supuestos, lo hicieron por consejo de los Jefes de Propaganda de su partido, quienes les PAGARON ese servicio.

Llamados a declarar esos jefes de propaganda, ellos ase-

guran y juran no haber instado a ningún ciudadano a cometer el delito acusado.

Ha pasado en este caso lo de siempre: las víctimas son los pobres, los infelices hijos del pueblo; y si esas gentes van a presidio a purgar la pena que les corresponde por el delito cometido, sirva ello de ejemplo a tantas gentes que sugestionadas por la pasión política se prestan a combinaciones pueras y a "negocios" criminales.

Notas militares



Juan J. Arias

Parece ser, que el Comandante de Plaza de Puntarenas, señor Arias, ha solicitado o solicitará licencia para separarse de su puesto por el tiempo que falta para que termine el presente período presidencial. Dado el malestar que existe



Ricardo Monge

en Puntarenas por la presencia del señor Arias en el puesto que ocupa entre civilistas y duranistas, que como se ha visto por el resultado de las últimas elecciones, forman la mayoría en aquella provincia, la actitud del señor Arias nos parece oportuna y razonable.

Ensayos sobre aviación El apóstol Pegoud

Pegoud, el hombre que vuela cabeza abajo, es el hombre del día.

Pegoud sube a mil metros, y abandonando la dirección de su aparato, deja que éste caiga, haciendo piruetas y volteretas. A 50 metros del suelo, Pegoud vuelve a empuñar la dirección y aterrizaja suavemente. Pegoud adapta un paracaídas a su aparato y se deja caer en vacío, confiado en que se abrirá a tiempo el salva-vidas. Pegoud lanza su aeroplano desde un sable y vuelve a quedar sujeto en él.

Y, por fin, Pegoud riza breves segundos el rizo, antes de aterrizar.

Como pago de todo esto, se le llamó al principio acróbata, y a Pegoud le gustó este título; más tarde se disgustó.

"Vengo a que me preste usted un aeroplano para volar con él cabeza abajo."

Blériot se le quedó mirando sin saber si estaba en presencia de un loco peligroso. Pegoud siguió hablando de sus proyectos temerarios.

Al final de su discurso, Blériot quedó casi convencido.

Todos los días, en el campo de aviación, se le acercaba Pegoud y le decía:

"Monsieur Blériot, ¿lo ha pensado usted ya?"

Al fin, un día le entregó Blériot un aparato y le dijo: "Estoy convencido de la posibilidad de su intento, pruébese usted."

Y ahora se preguntarán muchas personas: ¿Para qué sirve volar cabeza abajo? ¿Qué nos resuelve? ¿No era ya de por sí bastante peligroso el volar natural?

La respuesta es ésta: Volar cabeza abajo no resuelve nada, PERO saber que se puede volar con relativa seguridad invertido, salvará la vida a muchos aviadores.

Antes de la "legada de Pegoud," cuando un piloto se veía sorprendido por una ráfaga de viento, que le volcaba el aeroplano, el aviador lo daba todo por perdido y esperaba la muerte.

Hoy en día, el apóstol Pegoud nos enseña la doctrina de la salvación en el momento supremo.

La señorita Betty Watjen, maestra de tercer grado de la escuela de niñas que dirige la señorita Mercedes Carrión, obsequió ayer con una alegre fiesta en La Sabana a las alumnas de su clase que ganaron el curso—pasan a cuarto grado el año entrante.

Rodeada de sus alumnas, en alegre tropel todas, allí en el hermoso llano, se divertieron de lo lindo. El "clou" de la fiesta fué una hermosa tinaja llena de confites y dulces que colgaba de un árbol y que una de las chiquititas había de romper, con los ojos vendados y armada de un "big-stick" que envidiaría Roosevelt para sus hazañas internacionales. Rompió la piñata la bella niña Margot Mezeville y a ella correspondió por consiguiente la mejor parte del botín.

Felicitemos a las niñas que han sabido con sus esfuerzos ganar el año, y a la señorita Watjen por la simpática idea de esa fiesta escolar.

El desarrollo armonioso del busto femenino sólo se consigue con las tabletas y loción

MYSTERE

que se venden en la Botica Francesa.

315 c

Los barros y granos

Asquerosos algunas veces. Aferradores siempre. CURADOS EN CINCO DIAS

Ud. no quiere esperar indefinidamente para que desaparezcan esos barros, granos o erupciones en su cara o en su cuello. Lo q' Ud. desea es curarse pronto. Quizá en la semana próxima Ud. tendrá que concurrir a algún baile o banquete y sin duda no querrá que sea repulsivo al aspecto de su rostro. Conviénase Ud. por sí misma de que un solo tubo de CHEME SIRENE" contra los BARROS los extirpa en pocos días y de que no hay granos, erupciones o barros que no los cure positivamente esta maravillosa pomada. Antiséptica, curativa, humectadora. Colónea 3.50. Depósito: "NUEVA BOTICA SAN JOSE"—San José, Costa Rica.

Pegoud ha traído confianza a los pilotos en los momentos de angustia, salvando así muchas vidas.

Muchos me dirán que los experimentos de Pegoud servirán para que salga una cuadrilla de imitadores que hagan lo que él, por ganarse unos dineros, de lo cual resultará mayor el número de víctimas de la aviación.

¡Tanto mejor! Los que le imiten sin necesidad serán los necios y los locos.

Pero no importa que se maten éstos, al contrario, es un bien que hacen a la humanidad. Si todos los necios, locos y holgazanes se suicidaran, otra sería del mundo.

Pegoud es una de las cuatro grandes figuras de la aviación.

Leonardo da Vinci enseñó la teoría del vuelo. Wrigley llevó la teoría a la práctica y construyó el primer aeroplano práctico. Blériot hizo el verdadero aeroplano, el ligero, el que vuela con toda clase de tiempo, y Pegoud, el Apóstol, nos enseña a salvarnos de los momentos de más peligro. Ya lo saben ustedes: ¡Da Vinci, Wrigley, Blériot y Pegoud, y nadie más!

PARA CURAR UN RESFRÍADO EN UN DIA

todo el mundo toma el LAXATIVO BROMO-QUININA (Pastillas). Los boticarios devolverán el dinero si deja de curar. La firma de E. W. GROVE se halla en cada caja. PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E.U.A.

Han llegado hasta nosotros rumores de un hecho por demás insólito e inmoral.

Se dice que a un Miembro de una Junta Provincial Electoral, ofrecieronle \$ 5,000 y un Consulado, si se prestaba a cierta combinación sucia y asquerosa, oferta que aquel miembro de Junta rechazó indignado.

Nosotros no creemos que tal cosa haya sucedido, pero, a ser cierta, convendría que el interesado aclarara el asunto y que "desnudara" ante el público, cual se merece, a la persona o personas que proposición tan criminal le hicieran.

Ardió el "Sueño de Amor"

El edificio estaba asegurado

El "Sueño de Amor" desapareció.

Un voraz incendio destruyó en la madrugada de ayer, el edificio que llevaba tan "poético" y "sugestivo" nombre, muy conocido y visitado por la juventud alegre y expansiva... de esta capital.

Tranquilo y "soñoliento" (¡aprieta!), levantábase ese edificio de madera allá abajo, en el fondo de la Sabana y pertenecía al popular Amaya, un negro jamaicano, cuyo nombre ha rodado siempre por las crónicas policíacas de los periódicos, siempre envuelto en majaderías y aventuras...

Cuál fue la causa del incendio?

No se sabe. Dice Amaya que él dormía tranquilamente, cuando lo despertó un calor terriblemente sofocante y cuando se vió, fue envuelto en un mundo de llamas. Que inmediatamente se lanzó a la calle y que fue tal su sorpresa, que no hizo por salvar ni muebles ni mercaderías de su casa.

Porque Amaya, tenía allí una especie de "proyecto" de establecimiento comercial.

En pocos minutos, el fuego destruyó el edificio, que estaba asegurado en unos seis mil co-

Al cerrar la edición ALTASyCAMBIOS de militares



Fernando Cabezas

La Comandancia en Jefe dió ayer tarde de alta a los Tenientes Coroneles don Fernando Cabezas y don Tomás Fernández Barth, quienes prestarán sus servicios en el Cuartel Principal.

Se concedió licencia indefinida al Comandante de la Segunda Sección de Policía, Coronel Monge y se nombró en su lugar al Teniente Coronel Arcadio Quirós.

Comandante del Cuartel de Artillería, fué nombrado el Teniente Coronel, señor Arias, ex-



Tomás Fernández B.

Comandante de Plaza de Heredia.

En lugar del Capitán don E. Ocampo, del Cuartel Principal, fué nombrado, el del mismo grado, don Luis Porras. Ocampo queda en disponibilidad.

También fué designado a prestar servicio en el Cuartel Principal, el Subteniente Jena Vizcaino; queda a las órdenes del Comandante de Plaza el Teniente Porfirio Pantoja. El Teniente José María Agüero, ex-Comandante de Policía de Heredia y Alajuela, prestará sus servicios en el Cuartel de Artillería y el del mismo grado, Jesús Carmona en el Principal.

Se dió de baja a varios sargentos primeros y a algunos cabos.

UNITED FRUIT COMPANY

SERVICIO DE VAPORES

SALIDA DE VAPORES DE PUERTO LIMON

PARA NEW YORK, vía Colón y Jamaica, todos los lunes a las 5 p. m. Los nuevos y lujosos vapores, PASTORE, CARRILLO, SIKOLA y TIVIVES, llevarán pasajeros y carga de Limón a New York en menos de ocho días, tocando en Colón y Jamaica solamente para recibir pasajeros y correspondencia. También llevarán carga para Europa vía New York. Estos vapores hacen conexión en Colón con vapores para Bocas del Toro, Cartagena, Puerto Colombia y Santa Marta. Servicio solamente de pasajeros con los reconocidos vapores HEREDIA, CARTAGO y PARISMINA. PARA BOSTON (directo) todos los sábados en la noche. Todos los pasajeros de primera clase para Bocas del Toro y Colón, Panamá, deben presentarse ante el Consulado Americano en San José o Limón CINCO DIAS consecutivos antes de embarcarse, a fin de obtener una constancia de haber permanecido en ese lugar durante dichos cinco días. Durante la época de Abril primero a Octubre treintuno, todos los pasajeros para Nueva Orleans, deben presentarse ante el Consulado Americano en San José TRES DIAS consecutivos antes de embarcarse, a fin de obtener una constancia de haber permanecido en ese lugar durante dichos tres días. Además, todos los pasajeros deben proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica. Para más informes, reservaciones de camarotes, etc., dirigirse a las oficinas de la UNITED FRUIT COMPANY en San José o Limón, o a los Sub-Agentes SASSO Y PIRRI en San José.

20 R. — 2P. L. W. E. MULLINS, Administrador General.

Notas de sport

Juegos atléticos

Habiendo dispuesto la Comisión de Fiestas que los ejercicios de aviación se verifiquen en la mañana de todos los días de Fiestas, la Comisión de Sport ha acordado celebrar los Juegos Atléticos el domingo anterior, o sea el 28 de este mes.

Comenzarán dichos Juegos a las ocho de la mañana en el siguiente orden:

- 1.— Carrera de cuatro millas.
- 2.— Carrera de cien yardas.
- 3.— Salto a lo alto.
- 4.— Salto con percha.
- 5.— Tiro del martillo.
- 6.— Carrera de 440 yardas.
- 7.— Salto a lo largo.
- 8.— Carrera de una milla.

Los que deseen participar en estos Juegos, pueden ocurrir a inscribirse a la Sastrería de don Alberto T. Brenes. La inscripción para cada ejercicio pagará como derechos la suma de cincuenta céntimos, y veinticinco céntimos por cada uno de los demás.

El término de inscripción vence el 20 de este mes.

Es de advertir que la Comisión de Sport está firmemente resuelta a que en este Concurso se cumpla con la regla de que se suspenderá el Concurso de cada ejercicio si no concurren a él tres o más competidores.

EL COMBATE

y otros dramas

Está editándose en los talleres de la "Imprenta Moderna" un libro de Eduardo Calsamiglia titulado "El Combate."

Contiene ese libro varias de las producciones dramáticas de Calsamiglia, entre ellas las siguientes: "Poderes invisibles," "q," "El," "El Combate," "Resoluciones extremas" y "El Teatro de la Vida."

Como verán los lectores algunas de esas producciones son inéditas y el público tendrá la oportunidad de saborear verdaderas delicias literarias. Pero a no dudarlo, la mejor producción que aparecerá en ese libro es la comedia dramática "El Combate", en el cual se manifiesta en todo su vigor el talento de Calsamiglia, no sólo como escritor de alto vuelo, sino como pensador de robusta cerebración. "El Combate" es una comedia de corte moderno y hay en ella algo de Bernstein y de Lavedan. Mucha sinceridad en los sentimientos, mucha verdad en las emociones, gran perfección de ambiente, en fin, todo lo que constituye una comedia de hoy, una alta comedia en la cual hay además de la acción uniforme y real, la exposición de ideas, de las ideas del siglo.

Un gran éxito será este libro de Calsamiglia, cuya aparición hará época en los anales de nuestra vida literaria.



La Emulsión de Scott

se envasa en Botellas Transparentes

y al trasluz puede usted ver la preparación perfecta, que hace bien porque es incomparablemente superior á las imitaciones.



Para evitarse engaños compre siempre la legítima

EMULSION de SCOTT

MARITIMAS

Nervosidad
cura el sedativo y analéptico ideal
Bornyval
Dosis: 2 ó 3 veces diarias de 1 á 3 perlas
Envase original: Frascillos con 25 perlas de gelatina
De venta en todas las farmacias y droguerías
Fabricante: J. D. Riedel A.-G., Berlin

Puntarenas, 16.— Hoy a las 11 a. m. fondeó el vapor N. A. San Juan de 149 toneladas procedente de Ancon Canal Zone, con dos días de mar a este puerto, 60 tripulantes. Capitán Stewart y consignado a F. J. Alvarado y Cia. Pasajeros: Víctor Chartier y Benjamin Garzón. Carga, 1088 bultos. 4560 toneladas. Capitán Henderson y 158 tripulantes. Pasajeros: seis sacos y un paquete.

El Capitán de Puerto, Juan E. Romagosa S.
Limón, 16.— Ayer a las 5 y 30 p. m., zarpó para New York, vía Cristóbal Kingston, despachado por la United Fruit Co., el vapor inglés "Pastores" de 4560 toneladas. Capitán Henderson y 158 tripulantes. Pasajeros: seis sacos y un paquete.

jeros: Jessie Lloyd, Frank Schloss, Harol Clum y Sra., Marius Jiamona, Geo Moreno, Kate Lannaman, José Tierron, Richard George, Luis Anderson y Sra., José Dugant Sra. y 4 niños, Wilder Rud, Robert Wetmore Sra y 2 niños, Rita y Clara Dugant, Celia Doneillo, Amelia Villarreal, Maria Charres, Michael Gaynier, Matnew Catuora, Juan Pablo, Víctor Ramirez, Nicanor Serracanta, Margaret Hines, Kate Hines, Adolpn Orrett, Ellsworth Porter, Alfred Hill, Henry Lewis, Jesús Bermúdez; 60 en cubierta. Correspondencia, 23 sacos; carga, 33697 racimos de bananos, 2580 sacos de café, 194 sacos de cacao y 47 atados de cuero.
El Capitán de Puerto, Gerardo Lara.

TEATRO VARIEDADES

Espléndida función esta noche, en la que se estrenarán ocho magníficas películas, entre ellas los Nos. 205 y 206 de la gran revista,

PATHE JOURNAL
con la prodigiosa experiencia del atrevido aviador PEGAUD, el cual hace dar vuelta en el aire a su monoplano.

EXCELENTES DRAMAS y VISTAS COMICAS.

Jueves 18 y Viernes 19
La grandiosa obra en ocho partes,
GERMINAL

BANCO COMERCIAL DE COSTA RICA

TIPOS DE CAMBIO

San José, C. R., 12 de diciembre de 1913.

A la vista	
Londres	110 1/2%
New York	116 1/2
San Francisco	116 1/2
New Orleans	116 1/2
Paris	109 1/2
Hamburgo	107
Barcelona	100
Jamaica	120

281

Fiestas cívicas

AVIACION

Podemos asegurar a nuestros lectores, que durante las próximas Fiestas Cívicas, gozaremos de espectáculos de Aviación, pues el intrépido aviador señor Marius Tercé, ha asegurado nuevamente que no teme a los vientos.

Uno de los vuelos más notables que hará, será partiendo de la Sabana y pasando por A-lajuela y Heredia, aterrizar en San José, frente al gran ALMACEN DE ROBERT HERMANOS, a fin de comprar en él, varios ARTICULOS DE NOVEDAD y otros importados últimamente y que se consiguen allí a precios ventajosísimos.

Las atracciones de este año, serán, pues, Tercé y ROBERT HERMANOS.

218—13 al 31 Dic.

RICARDO KRIEBEL

DENTISTA ALEMAN

Frente á don Federico Tinoco.

EL MEJOR REMEDIO

Cuando se expectora flemas, se puede estar seguro que hay catarro. Algunas veces el catarro está en los bronquios, otras en la faringe, en cualquier caso produce flema. Qué es flema? Flema es mucus espeso. Cuando las membranas mucosas están afectadas, las secreciones mucosas son espesas y producen irritación. La presencia de las flemas en los tubos bronquiales produce tos, y en la faringe produce náuseas y hace escupir.

El JARABE DE TABONUCO AL GUAYACOL, remueve el catarro, y normaliza las membranas y hace de esta manera desaparecer las dolencias.

De venta en toda buena botica.

MYSTER Y LOTION MYSTER

Cigarrillos para todos

"AUTOMOVIL" (Costarricenses) Paquete de 16 cigarrillos..... ₡ 0.10

Papel arroz y Pectoral

"Wideawake" (Jamaicanos) Paquete de 14 cigarrillos... ₡ 0.15

Papel arroz

"Mariposa" (Cubanos) Paquete de 12 cigarrillos..... ₡ 0.15

Papel algodón, arroz y Pectoral

Ofrecemos un billete de lotería de ₡ 0.50 por 40 paquetes vacíos de las marcas

MARIPOSA Y WIDEAWAKE

Esta oferta es valida hasta el 15 de Diciembre de 1913

REPUBLIC TOBACCO Co.

SAN JOSE DE COSTA RICA

ELDERS & FYFFES, LTD.

Línea directa de vapores

ENTRE LIMON, C. R. Y BRISTOL, INGLATERRA

Los nuevos y lujosos vapores *Chagres, Bayano, Patia y Patuca*, todos de 5.500 toneladas, hacen la travesía de Puerto Limón a Bristol, con escala en Colón y Kingston en 17 días. Salen de Limón cada semana.

Pasaje de primera, Limón a Bristol..... \$ 25

Pasaje de primera, ida y vuelta..... 45

A las familias que tomen cuatro o más pasajes enteros se les hará una rebaja de 10 por ciento.

Todo itinerario está sujeto a cambio sin previo aviso.

Los pasajeros deben proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva del lugar donde radican.

Para más informes dirigirse a las Oficinas de la United Fruit Co., en San José, ó en Limón, a los Sub-Agentes Sasso & Pirie, en San José.

W. MULLINS, Administrador

Tabonuco al Guayacol



Cura pronta y radical para toda afección pulmonar, catarros, tos y demás enfermedades de las vías respiratorias.

CUIDADO CON LAS FALSIFICACIONES
Depósito General: BOTICA FRANCESA

CARTON EMBREADO

y pintura especial para techos de la conocida marca

NEPONSET

JUAN KNOHR HIJOS.

21

José Mnl. Rivera M.

ELECTRICISTA

tiene el gusto de ofrecer al público de esta ciudad y provincias, instalaciones eléctricas, teléfonos, timbres y pararrayos.

INSTALACIONES COMPLETAS DE DINAMOS

Recibo órdenes de cualquier lugar de la República en "La Información", teléfono número 18, apartado número 49.

HAMBURG-AMERICAN LINE

ATLAS SERVICE

Los siguientes lujosos vapores de la Compañía salen de Limón semanalmente para

NEW YORK, y hacen escalas en COLON, KINGSTON (Jamaica), y

SANTIAGO DE CUBA

"PRINZ JOACHIM".

"CARL SCHURZ".

"PRINZ AUGUST WILHELM".

"E. L. BOAS".

Además los vapores "PRINZ JOACHIM" y "PRINZ AUGUST WILHELM" tocan en PEARL LAGOON (Nicaragua).

Los vapores CARL SCHURZ y E. L. BOAS tocan en SANTA MATA (Colombia).

Es la ruta más rápida para la EXPORTACION DE CAFE.

Todos los vapores tienen MEDICOS Y CAMARERAS.

Para pasajes y más detalles en las oficinas del Agente en SAN JOSE y LIMON.

JOHN M. KEITH, Agente General.

AZUCAR!

Fida usted siempre azúcar de los ingenios VICTORIA O ARAGON y quedará satisfecho con su compra

Se venden estos azúcares en todas partes de Costa Rica, al por mayor en MIS OFICINAS, las cuales están situadas:

SAN JOSE, frente a la Casa Presidencial, Calle del Comercio

en LIMON, cerca de la Estación del Ferrocarril.

20

GUILLERMO NIEHAUS

Eliminando la causa desaparecen los efectos

— "C-A-S-P-O-S-A-N-A" —

Loción antiséptica para el cabello, que mata el microbio productor de la CASPA y demás enfermedades del cráneo.

PREPARADA POR HERMANN & ZELEDON

217

"BOTICA FRANCESA"

EDGAR KNOHR y Ca.

SAN JOSE

DEPOSITOS EN PUNTARENAS Y LIMON.

ACABAN DE RECIBIR LOS SIGUIENTES ARTICULOS:

Pinturas Blanca superior y en colores, Aceite Secativo Marca Vernol, Cervezas: Leona, Pschorr, Estrella, Hammonia, etc., etc., Hierro para techos, Sal Marquilla, Betún 410.

"CARMOL"

remedio especial para el Reumatismo, Resfriados, etc., Cura garantizada y del cual somos únicos agentes.

48

GRAN SURTIDO EN GENEROS DE TODAS CLASES EN ESPECIALIDAD:
LIENZOS, MANTAS Y FRAZADAS.

GRAN DEPOSITO MADERAS

de Rohrmoser Hermanos

Situado a 50 varas de la esquina sur Este del Mercado
SAN JOSE DE COSTA RICA

175 15 jul.

Acaba de recibir la "Imprenta Moderna"

el más completo, lujoso y variado surtido de

ESQUELAS MORTUORIAS

que haya llegado al país. También hemos recibido elementos para hacer una elegante, nítida y rápida impresión de esas esquelas.

Apesar de que nuestros precios no admiten competencia, como

PRIMA ESPECIAL

a nuestros clientes, publicaremos gratuitamente en

"La Información"

192

la invitación al entierro, si las esquelas han sido encargadas a esta Imprenta. Si los clientes lo desean podemos hacer la circulación de las tarjetas, para lo cual disponemos de

el más completo directorio y el más ejercitado personal

UNITED FRUIT CO. -- SERVICIO DE VAPORES

El servicio de cabotage entre Limón, Tela; Cortez, Barrios y Belize será temporalmente suspendido después de la salida del vapor

SARRAMACCA

el 14 de diciembre de 1913.

W. E. MULLINS,

219-13 dic. a S. O. Administrador General.

Al baratillo permanente de Domingo Vargas é hijos

establecido en el Mercado de esta ciudad, ha llegado un completo surtido de MANTAS, LIENZOS, ZARAZAS, DRILES, COTINES, PARAGUAS, SOMBRILLAS, COBIJAS, SOMBREROS DE FIELTRO, PAJA Y PITA para hombres y niños, VESTIDOS GRANDES Y PEQUEÑOS, CAMISAS TODO TAMAÑO Y CLASE, BANDAS y un inmenso surtido de MERCADERIAS NUEVAS y al alcance de todos, pues están dispuestos a complacer a su numerosa clientela.

Haced la prueba y os convenceréis.

174—15 jul.

"Diccionario Salvat"

Enciclopédico—Popular—Ilustrado—Inventario del Saber Humano

ACABA DE PUBLICARSE

De la A a la Z inclusive, forma nueve tomos en cuarto mayor, esmeradamente impresos en excelente papel satinado y consta en conjunto de mas de 10.000 páginas, 12.480 grabados, 74 mapas a varias tintas y 515 láminas en negro y colores representando planos, vistas, monumentos, tipos, utensilios, retratos de personajes célebres, objetos de arte, etc., etc. Indispensable a cuantos hablan, leen, escriben y estudian la lengua castellana.

COMPLETO, INSTRUCTIVO, PRACTICO Y ECONOMICO DE VENTA EN LAS PRINCIPALES LIBRERIAS

TIENDA Y ALMACEN DE MAX KEPFER

Gran baratillo por solo 15 días

Verdadero baratillo de géneros de seda, lana, algodón, puntos, pasamanerías, sombreros para niños y niñas, sobretodos de lana y de seda y muchos otros artículos.

Se invita a su numerosa clientela y al público en general para que aprovechen la oportunidad para la época de las fiestas.

Solamente durante este mes.

Acudid a visitar el almacén de

Las personas delgadas pueden aumentar su peso

Hombres y mujeres, quienes desearían aumentar su peso de 10 a 15 libras de carne sana y permanente, debería probar un poco de Sargol con sus comidas por algún tiempo y notar los resultados. Aquí está un experimento bueno que vale la pena de probarlo. Primeramente tome su peso y su medida. Entonces tome el Sargol, una pastilla en cada comida, por dos semanas. Después tome su peso y medida otra vez. No es una cuestión como Ud. luce o se siente o de lo que sus amigos manifiestan o creen. El platillo de la balanza y el metro le dirán la verdad, y casi cualquier hombre o mujer delgado puede aumentar en peso de 5 a 8 libras durante los primeros 14 días, siguiendo esta regla sencilla, y sobre todo esta carne nueva es permanente.

El Sargol de sí mismo no produce carne, pero mezclado con su comida, le forma las grasas, el azúcar y el almidón de lo que Ud. ha comido, en nutrimento rico, sazonado y productivo de carne para los tejidos y la sangre—lo prepara en una forma de asimilación fácil que la sangre puede aceptar prontamente. Ahora todo de este nutrimento pasa fuera de su cuerpo como desperdicio prontamente, y convierte los alimentos que producen la carne, de las mismas comidas que Ud. está tomando, en libras y libras de carne sana entre su piel y huesos.

Sargol es digno de confianza, sabroso, eficaz y barato. Las droguerías lo venden en cajas grandes que contienen 40 pastillas el paquete, y está vendido bajo la garantía de un aumentador de peso o el reembolso de su dinero.

UNICO AGENTE PARA COSTA RICA: DON E. RUNNEBAUM, DE CARTAGO.

JARABE LE TABONUCO AL GUAYACOL

Esta medicina es una combinación científica de un balsámico con un antiséptico.

El TABONUCO, planta indígena de las Antillas es el EDWIGGIA BALSAMIFERA, que el célebre médico botánico Grossuldie consideró mucho más eficaz que el Tolú, savia de Pino y otros.

El GUAYACOL, derivado de la brea, es superior a la Creosota, por haber privado de las partes irritantes de ésta. Ha sido reconocido por las Academias de Medicina de París y Berlín como específico en el tratamiento de la TISIS PULMONAR y presenta valioso contingente en la curación de CATARROS, BRONQUITIS, BRONCORREA Y DEMAS AFECCIONES DE LAS VIAS RESPIRATORIAS.

DOSIS: Adultos..... 4 cucharadas al día

" " 1 " 5 "..... 2 " " "

Niños de 9 a 12 años..... 2 " " "

" " 6 " 8 "..... 4 cucharaditas al día

El JARABE DE TABONUCO AL GUAYACOL es de éxito seguro en la curación radical de las afecciones antes apuntadas, debidamente patentadas. Suplicamos fijarse bien en ellas para distinguir fácilmente el preparado que se desea.

¡CUIDADO CON LAS FALSIFICACIONES!

DE VENTA EN TODAS LAS BOTICAS.

195—R.

El mejor surtido de Baules, Maletas y artículos de viaje se encuentra en

La Puerta del Sol

167-10 jl.

LA UNICA LEGITIMA

BREVA KEYSTONE

DONDE T. ASSMANN & CO.

22

EL ESPEJO

Gran Fábrica de Espejos, Lunas y Cuadros

J. PEREIRA Y Co. SUCESSION

Calle 6a. N. (Al lado de la Botica de la Fe

Apartado 461—San José

Surtido completo de espejos nuevos, que se venden a mitad de precio. Se componen espejos manchados y se arreglan marcos.

Se mantienen y taladran cristales

TRABAJO GARANTIZADO

14

MADRES!

Agrada mucho a los niños y a los grandes no repugna.

Los niños rechazan el aceite de bacalao y toman con gusto la Emulsión Oriental. Se tomaría el contenido todo de un frasco si se les dejase a la mano. Porque la Emulsión Oriental tiene sabor de almendras con suave aroma de canela y el delicioso gusto del aceite no se percibe del todo. El aceite de bacalao es valioso alimento y remedio a la vez. Los médicos lo aconsejan para las criaturas flacas, pues les fortalece el sistema y para algunas afecciones del pecho y de los pulmones. La Emulsión Oriental contiene casi la mitad de aceite de bacalao: el sabor del aceite no se percibe del todo; agrada mucho a los niños y a los grandes no repugna:—es fabricada en la Botica Oriental y se vende en todo el país.

1

COMPANIA TRASATLANTICA ESPAÑOLA

ANTES ANTONIO LOPEZ Y CO.

SERVICIO ENTRE GENOVA Y PUERTO LIMON

Vapores rápidos con todas las comodidades modernas, buen trato, excelente mesa y todo el confort apetecible. Todos los vapores de esta Compañía están dotados de telegrafía sin alios, el vapor

"MONTIVEDO"

llegará del 6 al 8 de diciembre a Puerto Limón, caliendo el mismo día para Colón, Puerto Colombia, Curazao, Puerto Cabebo, La Guayra, San Juan de Puerto Rico, Tenerife, Cádiz, Barcelona, Marsella y Génova.

Precios de pasaje a Cádiz, Barcelona, Marsella y Génova

1a. clase 1a. categoría..... \$ 170.00

1a. " 2a. "..... 150.00

1a. " 3a. "..... 140.00

2a. " "..... 110.00

3a. " preferente..... 70.00

3a. " ordinaria..... 40.00

1b por ciento de rebaja en 1a. y 2a. a las familias que tomen más de 4 pasajes enteros.

25 por ciento de rebaja en pasaje de ida y vuelta valedero por un año.—Para más informes dirigirse a los Agentes

6

A. COLLADO, Sucesores.